



MITTEILUNGSBLATT

AMTLICHES

Grosse Waldbrandgefahr: Feuern im Wald verboten!

Letzte Woche wurde im Mitteilungsblatt der kommunale Erlass des Feuerverbotes publiziert. Der Kanton hat nun nachgezogen und für das gesamte Kantonsgebiet ein Feuerverbot ausgesprochen.

Die Gefahr von grossflächigen Waldbränden im Kanton St.Gallen ist sehr hoch. Seit Freitag, 3. Juli 2026 gilt deshalb auf dem gesamten Kantonsgebiet ein Feuerverbot in Wald und Waldesnähe. Ziel ist es, Natur und Bevölkerung wirksam zu schützen. Die Fachleute des Kantons und der Blaulichtorganisationen überwachen die Lage.

Trotz des Niederschlags der vergangenen Tage sind die Wälder weiterhin so trocken, dass im ganzen Kanton St.Gallen eine grosse Waldbrandgefahr besteht. Die Prognosen für die nächsten Tage deuten auf weitere warme und trockene Tage hin. Die Einschätzung der Fachleute des Kantonsforstamtes und der Blaulichtorganisationen ist eindeutig: Schon ein kleiner Funke kann grosse und unberechenbare Waldbrände entfachen.

Deshalb gilt seit Freitag, 3. Juli 2026, 00.00 Uhr, ein Feuerverbot in Wald und Waldesnähe:

- Machen Sie keine Feuer im Wald und im Abstand von 200 Metern zum Wald. Halten Sie die Feuerverbote unbedingt ein.
- Das Wegwerfen von brennenden Streichhölzern und Rauchwaren ist in Wald und Waldesnähe verboten.
- Das Steigenlassen von Himmelslaternen ist im ganzen Kantonsgebiet verboten.
- Bei Nichteinhalten drohen Bussen.

Auf dem gesamten Kantonsgebiet gilt die Waldbrandgefahrenstufe 4 («grosse Gefahr»). Waldbrände können immense Schäden anrichten. Ziel der Massnahmen ist es deshalb, den Ausbruch eines Feuers zu verhindern. Um das zu erreichen, ist die Mithilfe der Bevölkerung zentral.

Aktuelle Informationen und Verhaltensempfehlungen

- Alertswiss-App für Smartphone
- www.waldbrandgefahr.sg.ch

Staatskanzlei

Aufruf zum sparsamen Umgang mit Wasser

Die trockene Witterung und die hohen Temperaturen führen derzeit zu einem erhöhten Wasserverbrauch in unseren Dörfern. Wir bitten die Bevölkerung deshalb, Trinkwasser weiterhin bewusst und möglichst sparsam zu verwenden. Bereits einfache Massnahmen im Alltag können dazu beitragen, den Wasserverbrauch zu reduzieren.

Verzicht | Insbesondere empfehlen wir, auf nicht notwendige Anwendungen nach Möglichkeit zu verzichten. Dazu gehören beispielsweise:

- das Waschen von Fahrzeugen
- das Reinigen von Vorplätzen, Wegen oder Fassaden
- das Bewässern von Rasenflächen während des Tages
- weitere Verwendungen, bei denen grössere Mengen Trinkwasser benötigt werden

Sorgfalt | Mit einem sorgfältigen Umgang mit Trinkwasser leisten alle einen Beitrag zu einer nachhaltigen Nutzung der verfügbaren Ressourcen.

Brunnen | Aufgrund der angespannten Versorgungssituation werden zudem die öffentlichen Brunnen im Wasserverbund Niederhelfenschwil vorübergehend abgeschaltet, um Trinkwasser zu sparen.

Der Aufruf erfolgt im Einklang mit der aktuellen Lagebeurteilung des Kantons St.Gallen, welcher aufgrund der anhaltenden Trockenheit entsprechende Einschränkungen beim Wassergebrauch beschlossen hat. Wir verweisen hierbei auf die bereits publizierte Mitteilung des Kantons St.Gallen.

Besten Dank für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe.

Wasserverbund Niederhelfenschwil

Jetzt für E-Voting registrieren

Möchten auch Sie bei der nächsten Abstimmung vom 27. September 2026 Ihre Stimme digital per E-Voting abgeben? Es ist eine einmalige Anmeldung nötig, die nur wenige Klicks erfordert. Die Anmeldung dafür muss bis spätestens 8 Wochen vor der Abstimmung, d.h. **bis Sonntag, 2. August 2026**, vorgenommen werden.

Wie melde ich mich für E-Voting an?

1. Datenerfassung

Die Anmeldung starten Sie mit der Erfassung Ihrer persönlichen Daten. Ihre Angaben werden automatisch geprüft. Hinweis: Für die Eingabe benötigen Sie Ihre AHV-Nummer.

2. Anmeldung

Geben Sie Ihre Daten ein und bestätigen Sie die Anmeldung.

3. Erhalt Bestätigung

Im Anschluss der Anmeldung erhalten Sie eine schriftliche Bestätigung per Post.

Information und Anmeldung | QR-Code scannen und los geht's! Ebenfalls finden Sie im Inserat auf Seite 7 weitere Informationen dazu.

Ratskanzlei



Amtliche Todesanzeigen

Brägger Thomas Gallus, geboren am 8. Juli 1966, von Kirchberg SG, ledig, wohnhaft gewesen in Lenggenwil, Neuberg 445, ist am 28. Juni 2026 in Andwil SG verstorben. Die Abdankungsfeier findet am Freitag, 10. Juli 2026 um 10.00 Uhr, auf dem kath. Friedhof in Lenggenwil statt.

Meienhofer Karl Arnold, geboren am 10. August 1950, von Wuppenau TG, geschieden, wohnhaft gewesen in Wil SG, Thurvita Fürstenau, ist am 2. Juli 2026 in Wil SG verstorben. Die Abdankungsfeier findet am Dienstag, 14. Juli 2026 um 10.00 Uhr, auf dem kath. Friedhof in Lenggenwil statt.

Bestattungsamt

Angepasste Öffnungszeiten über die Sommerferien

Von Montag, 13. Juli bis und mit Freitag, 31. Juli 2026 bleibt die Verwaltung an den Nachmittagen geschlossen. Die Öffnungszeiten am Vormittag sind wie gewohnt von 8.00 bis 11.30 Uhr. Individuelle Termine ausserhalb dieser Zeiten sind nach Absprache selbstverständlich weiterhin möglich.

Gemeindeverwaltung

Zivilstandsnachrichten 2. Quartal 2026

Geburten

17. April 2026 in St. Gallen

Hochstrasser Nelio, Sohn des Hochstrasser Jorin Simon und der Hochstrasser Jessica Andrea, wohnhaft in Zuckenriet, Schlosstrasse 1a

3. Mai 2026 in Herisau AR

Grünenfelder Fynn Johann, Sohn des Grünenfelder Andreas Johann und der Wild Michelle, wohnhaft in Zuckenriet, Leo Jung-Strasse 4

13. Mai 2026 in Herisau AR

Helfenberger Raphael Jonas, Sohn des Helfenberger Jürg Othmar Stefan und der Helfenberger Sarah Gabriela, wohnhaft in Zuckenriet, Bachstrasse 7

30. Mai 2026 in St. Gallen

Scherrer Emily Zoe, Tochter des Scherrer Roman Toni und der Scherrer Anne-Lena, wohnhaft in Niederhelfenschwil, Oberer Reckholder 22

1. Juni 2026 in Wil SG

Brunner Leonie, Tochter des Thürlemann Matthias und der Brunner Tanja Margherita, wohnhaft in Niederhelfenschwil, Sonnenwies 9

Trauungen

21. April 2026 in Mexiko

Oertle Erwin Franz und Mariscal Nava Dalia Erika, wohnhaft in Lenggenwil, Zuckenrieterstrasse 19

22. Mai 2026 in Wil SG

Dürr Rouven und Dürr geb. Knellwolf Nadine, wohnhaft in Niederhelfenschwil, Neudorf 17

5. Juni 2026 in Wil SG

Niedermann geb. Spörri Sascha Alexander und Niedermann Livia Silvia, wohnhaft in Niederhelfenschwil, Neudorf 18

6. Juni 2026 in St. Gallen

Kaufmann Sven und Kaufmann geb. Mader Stephanie, wohnhaft in Lenggenwil, Zuckenrieterstrasse 19

6. Juni 2026 in Gaiserwald SG

Pfister Simon und Pfister geb. Deubelbeiss Mylena Jeanine, wohnhaft in Lenggenwil, Dorfstrasse 12a

11. Juni 2026 in Wil SG
Mijic Pejo und Mijic geb. Bajušic Andrea, wohnhaft in Niederhelfenschwil, Obgass 18

19. Juni 2026 in Wil SG
Sonderegger Dimitri und Belmont Sara Maria, wohnhaft in Lenggenwil, Neubenet 574

Die Auflistung ist nicht vollständig, da auf eine Publikation verzichtet werden kann.

Einwohneramt

Belagsarbeiten Sonnenberg bis Weilereingang Enkhüseren und Sonnenberg Höhe Vorböhl bis Gloggerhuss (Kantonsgrenze)

Ab Mittwoch, 22. Juli 2026 erfolgen Rissanierungsarbeiten an den beiden Strassenkörpern. Die Einschränkung für die Verkehrsteilnehmenden ist hierbei unwesentlich.

Am 23. Juli 2026 erfolgt ein Oberflächenbehandlungs-Einbau (OB). Bei einem OB-Einbau handelt sich um eine Erhaltungsmassnahme an der Strasse, bei welcher eine Bitumenemulsion aufgesprüht und im Anschluss mit Splitt abgestreut wird. Für diese Arbeiten ist eine Strassensperrung in den besagten Abschnitten erforderlich. Wir bitten darum, die entsprechenden Signalisationen zu beachten.

Für die Arbeiten im Bereich Sonnenberg / Enkhüseren wird von einer Einbaudauer von rund 3 Stunden ausgegangen. Weichen sie bitte situativ über die Naturstrasse Vatersacker-Enkhüseren aus.

Für die Arbeiten im Bereich Vorböhl bis Gloggerhuss wird von einer Einbaudauer von rund 7 Stunden ausgegangen. Die Strasse ist über die Dauer der Einbauarbeiten gesperrt. Eine Umleitung via Junkersbühl, Waldbach, Hackborn ist signalisiert.

Ersatztermin bei schlechter Witterung: Freitag, 24. Juli 2026.
Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Bauverwaltung

Öffentliche Auflage Baugesuche

Folgendes Baugesuch liegt bis am 20. Juli 2026 öffentlich auf:

Gesuchsteller

Jasmin und Michael Holenstein-Wyder, Oberhueb 593, 9525 Lenggenwil

Bauvorhaben

Ersatz Luft-Wasser-Wärmepumpe durch Luft-Wasser-Wärmepumpe

Standort / Grundstück

Oberhueb 593, 9525 Lenggenwil, Grundstück Nr. 1471

Folgendes Baugesuch liegt bis am 22. Juli 2026 öffentlich auf:

Gesuchsteller

Rahel Egli und Pascal Fritsche, Dietenwil 239, 9526 Zuckenriet

Bauvorhaben

Rückbau Scheune, Neubau Einfamilienhaus und Photovoltaikanlage mit Erdsondenwärmepumpe

Standort / Grundstück

Dietenwil 269, 9526 Zuckenriet, Grundstück Nr. 1860

Bauverwaltung

Sammelaktion für Problemabfälle

Nach den Sommerferien findet die jährliche Sammelaktion für Problemabfälle statt. Diese wird, wie in den Jahren zuvor, von der Firma Chiresa AG wie folgt durchgeführt:

Montag, 10. August 2026

- **Niederhelfenschwil, Mehrzweckgebäude**
8.15 bis 9.45 Uhr
- **Zuckenriet, Werkhof**
10.30 bis 12.00 Uhr
- **Lenggenwil, Mehrzweckgebäude**
14.00 bis 15.30 Uhr

Warum eine Sammelaktion? | Haushalt-Sonderabfälle bedeuten eine Gefahr für Boden, Luft und Wasser. Deren umweltgerechte Entsorgung dient der Erhaltung unserer Lebensqualität und ist deshalb Pflicht für jeden einzelnen von uns.

Problemabfälle gehören unter keinen Umständen in den Kehrichtsack oder in die Kanalisation! Damit Sie alle Gifte, welche sich im Laufe der Zeit in Haushalt, Keller, Estrich, Garage, usw. angesammelt haben, fachgerecht entsorgen können, führt die Gemeinde zusammen mit Chiresa AG die Sammelaktion für Sonderabfälle durch.

Sonderabfälle aus Gewerbe und Industrie werden nicht angenommen.

Was wird gesammelt? | Farben und Lacke, Klebstoffe, Harze, Reinigungsmittelreste, Lösungsmittel, Mineralöle, Emulsionen, Fotochemikalien, Säuren, Laugen, Röntgen-Filme, Medikamente, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Chemikalien, unbekannte Rückstände, Batterien, Bleiakkumulatoren und Spraydosen.

Was wird nicht gesammelt? | Tierkadaver, Munition, Sprengstoff, radioaktive Abfälle, allgemein häusliche oder kompostierbare Abfälle und Altmetalle.

Wie wird das Sammelgut übergeben? | Die Abfälle auf keinen Fall zusammenleeren, sondern möglichst in der Originalverpackung zur Sammelstelle bringen.

Bauverwaltung

KALENDER

LEGENDE

📍 Ort 👤 Veranstalter

FR, 10. JULI 2026, 8.30 UHR

Frauengottesdienst im Kloster St. Gallenberg / Glattburg - ABGESAGT

📍 Kloster St. Gallenberg / Glattburg, Oberbüren
 👤 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Aufgrund der Schliessung des Klosters St.Gallenberg in Glattburg (Oberbüren), kann der dort vorgesehene Gottesdienst leider nicht stattfinden. Es wird kein alternativer Gottesdienst angeboten.

DO, 16. JULI 2026, 13.30 UHR

Kinder-Wald-Nachmittag

📍 Waldspielgruppenplatz Zwergennest, Niederhelfenschwil
 👤 Landfrauen Niederhelfenschwil Lenggenwil Zuckenriet

Dieses Jahr findet der Kindernachmittag beim Waldspielgruppenplatz Zwergennest in Niederhelfenschwil statt. Zugang über die Kobesenstrasse oder die Hofenstrasse. Es sind alle Kinder mit den Mamis oder Grossmamis herzlich eingeladen, gemeinsam den Wald zu erkunden, sich auszutoben oder gemeinsam zu spielen. Ob das Feuer zum Zvieri bereit sein wird, um das selbst mitgebrachte Grillgut zu bräteln, wird die kantonale Lage zum Feuerverbot zeigen. Für Getränke und Kaffee ist gesorgt. Der Anlass findet bei jeder Witterung statt. Wir freuen uns über eine bunte Kinderschar.

SO, 2. AUGUST 2026, 14.00 BIS 17.00 UHR

Ausstellung Kobesemühle offen

📍 Kobesemühle, Niederhelfenschwil
 👤 Stiftung Wilhelm Lehmann

Micha Aregger trifft auf Wilhelm Lehmann. Zwei Künstler, getrennt durch Generationen, vereint durch ihren tiefen Respekt vor der Natur. Während Lehmann in Wurzeln und Ästen schlummernde Gestalten entdeckt, erforscht Aregger die verborgene Ordnung der Natur und übersetzt sie in seine eindrucksvollen und geheimnisvollen Objekte. Es gibt wie immer Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

MO, 3. AUGUST 2026, 11.45 UHR

Seniorenmittag

📍 Restaurant Adler, Zuckenriet
 👤 Frauengemeinschaft Lenggenwil

Neu findet der Seniorenmittag im Restaurant Adler in Zuckenriet statt, jeweils am ersten Montag im Monat. Eine An- oder Abmeldung ist nicht nötig.

DI, 4. AUGUST 2026, 8.00 UHR

Landfrauenausflug ins Glarnerland

📍 Glarnerland
 👤 Landfrauen Niederhelfenschwil Lenggenwil Zuckenriet

Wir gönnen uns eine kleine Auszeit und reisen mit dem Car ins Glarnerland. Am Vormittag tauchen wir in die Kunst der Herstellung von Schreib- und Jasstafeln ein und besichtigen in Elm die Schiefertafelfabrik. Die Reise geht anschliessend weiter in die Skihütte Obererbs, wo wir ein einfaches Mittagessen geniessen dürfen. Am Nachmittag wandern wir ins Ampächli. Von dort führt uns die Gondelbahn zurück ins Tal. Für weniger Wanderfreudige und die Seniorinnen bietet sich die Gelegenheit, mit dem Bus zurück ins Tal zu fahren. Auf der Heimreise machen wir im Rest. Bildhaus Ricken einen Halt. Wir freuen uns sehr, dass wir wiederum ein spannendes Programm für alle Landfrauen, ob jung, alt oder junggeblieben, bieten können.

Kosten: Fr. 90.– / Person

Anmeldung: bis spätestens Freitag, 24. Juli 2026 bei Corina Hälgi, Tel. 079 753 66 37.

DO, 6. AUGUST 2026, 12.00 UHR

Seniorenmittag

📍 Restaurant Adler, Zuckenriet
 👤 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Zum Seniorenmittag laden wir herzlich ein.

DO, 6. AUGUST 2026, 12.00 BIS 23.59 UHR

Live-Sendung Donnschtig-Jass

📍 Wuppenau oder Amriswil
 👤 Donnschtig-Jasser am Nollen

Ob die Live Sendung des Schweizer Fernsehen und Radio tatsächlich ihre Zelte in Wuppenau aufschlagen wird, entscheidet sich im Qualifikationskampf am Donnerstag, 30. Juli 2026 im Kanton Bern gegen die städtische Gegnerin aus Amriswil am Jasstisch. Am

Donnerstag, 6. August 2026 wird dann, je nach Siebergemeinde entweder in Amriswil oder in Wuppenau, eine «Donnschtig-Jass»-Austragung stattfinden.

SA, 8. AUGUST 2026, 9.00 UHR

Kräutersträusse binden

- 📍 Veloständer, Mehrzweckgebäude Lenggenwil
- 👤 Frauengemeinschaft Lenggenwil

Wir binden Sträusschen und gestalten Gestecke mit Kräutern aus den verschiedenen Gärten. Diese werden im Samstagabendgottesdienst vom 8. August 2026 in der Kirche Lenggenwil gesegnet. Zum Herrichten treffen wir uns am Samstagvormittag. Wir sind sehr dankbar, wenn Kräuter, Blumen sowie Gefässe für die Gestecke mitgebracht werden.

FR, 21. AUGUST 2026, 8.15 BIS 18.00 UHR

Jahresausflug Frauengemeinschaft Lenggenwil

- 📍 Alte Post, Lenggenwil
- 👤 Frauengemeinschaft Lenggenwil

Mit dem Car fahren wir nach Konstanz, wo wir die Fähre nach Meersburg nutzen. Anschliessend fahren wir nach Überlingen zum Hof Neuhaus, wo wir eine idyllische Fahrt mit dem Apfelzüggle geniessen dürfen. Zum Mittagessen erwartet uns in der Hof Gaststube ein Buffet am Tisch, das für jeden etwas Feines bietet. Am Nachmittag ist ein freier Aufenthalt im schönen Meersburg eingeplant. Zurück geht es wieder mit der Fähre via Konstanz nach Lenggenwil.

Anmelden: bei Martina Hollenstein per Tel. oder WhatsApp unter 079 256 16 69 bis spätestens 9. August 2026 (Anzahl beschränkt auf 49 Personen)

Kosten: Fr. 75.— pro Person inkl. Carfahrt.

Mitnehmen: ID und Euro für die Getränke am Mittag und den Aufenthalt in Meersburg

Abfahrt: 8.15 Uhr bei der alten Post in Lenggenwil

Rückkehr: ca. 18.00 Uhr

FR, 21. AUGUST 2026, 20.00 UHR

Krippenfigurenkurs

- 📍 Sonnenwies 19, 9527 Niederhelfenschwil
- 👤 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Noch ist Weihnachten in weiter Ferne, doch die Zeit vergeht ja so schnell! Hast du Interesse, «Schwarzenberger-Krippenfiguren» selber herzustellen? Ruth Jung bietet bei sich zu Hause (Sonnenwies 19, Niederhelfenschwil) die Möglichkeit, an

5 Abenden den eigenen Figuren Gestalt zu geben und sie zu kleiden. Auch bestehende Figuren können an den letzten 3 Abenden neu eingekleidet werden. Fragen und Anmeldung bitte bis Freitag, 31. Juli 2026 direkt an Ruth Jung, Tel. 071 947 18 37.

FR, 21. AUGUST 2026, 18.30 BIS 23.00 UHR

Biberjass

- 📍 Schulhaus Niederhelfenschwil
- 👤 Bächlistauverein

Der Bächlistauverein lädt am Vorabend des BiberKubb zum grossen Jass-Spass ein. In Zweiertteams jassen wir den traditionellen Schieber und küren so über den Abend das beste Jassduo. Zu einem gemütlichen Jass-Abend gehört ein feines Plättli, das im Startgeld inbegriffen ist. Neben dem Jass könnt ihr also auch euren Hunger stillen. Wer am BiberKubb ein Team mit demselben Namen stellt, nimmt automatisch in der Kubb-/Jass-Kombinationswertung teil. Die Rangverkündigung findet am Samstagabend zusammen mit jener des BiberKubbs statt. Anmelden könnt ihr euch bequem via Website www.baechlistauverein.ch/biberjass.

SA, 22. AUGUST 2026, 9.30 BIS 21.00 UHR

BiberKubb

- 📍 Schulhaus Niederhelfenschwil
- 👤 Bächlistauverein

Bereits zum 8. Mal lädt der Bächlistauverein zum Kräftemesen im kultigen Vikingsport «KUBB». Ob Neuling, erfahrene Königsstürzerin, Hobbyvikinger oder nur Zuschauer, an diesem Turnier sind alle willkommen! Das Turnier beginnt um 9.30 Uhr und der Final wird um ca. 18.00 Uhr angespielt. Pro Team müssen mindestens 3 Spieler/innen antreten. Weitere Informationen und das Anmeldeformular findet ihr auf unserer Website www.baechlistauverein.ch/anmeldung-biberkubb.

SO, 13. SEPTEMBER 2026, 10.00 BIS 11.00 UHR

Kirchenfest und Gottesdienst Schönholzerswilen

- 📍 Kirche Schönholzerswilen
- 👤 Kirchenchor Neukirch

Projektsängerinnen und -sänger sind herzlich willkommen, mit uns poppige Worship-Songs mit einer Band zu singen und einzuüben. Wir proben jeweils am Dienstagabend von 19.45 bis 21.30 Uhr im Kirchgemeindehaus Neukirch (11./18./25. August, 1./8. September 2026). Es ist keine Anmeldung nötig. Natürlich sind Zuhörerinnen und Zuhörer genauso willkommen.

LUDOTHEK ZUCKENRIET

Die Ludothek bleibt in den Sommerferien bis Sonntag, 9. August 2026 geschlossen. Wir freuen uns, euch im neuen Schuljahr wieder bei uns begrüßen zu dürfen.

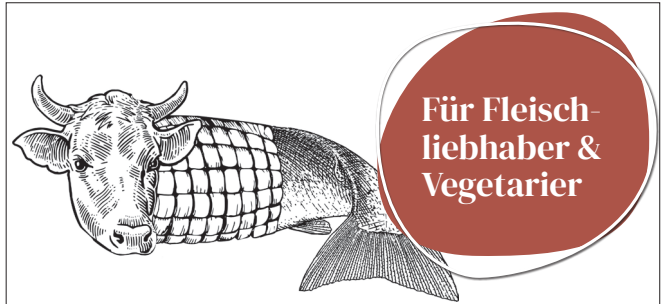
Übrigens, am Sonntag, 8. November 2026 findet unser beliebter Spieltag in der Sproochbrugg statt.

Mitarbeiter/in gesucht

Hast du Freude am Spielen und liebst den Kontakt mit Mitmenschen? Der Aufwand beläuft sich auf ca. 5 Einsätze im Quartal, du kriegst das Ludo-Abo gratis und wir machen tolle Teamanlässe. Wir freuen uns auf deine Kontaktaufnahme!

Öffnungszeiten

Mittwoch 18.00 bis 19.30 Uhr
 Freitag 16.00 bis 17.30 Uhr
 E-Mail kontakt@ludothek-zuckenriet.ch
 Website www.ludothek-zuckenriet.ch



Spiessligrill à discrétion

Ein unvergessliches Erlebnis

Jeden Mittwochabend im August ab 18.00 Uhr

Ein lockerer Grillabend in ungezwungener Atmosphäre. Sie kombinieren nach Lust & Laune Ihren Spiess und grillen ihn anschliessend am exklusiven Spiessligrill. Ein kulinarisches Erlebnis für Fleischliebhaber sowie Vegetarier. Nebst einer grossen Auswahl an Fleisch, Fisch & Gemüse bieten wir Beilagen, Salate & feine Haussaucen nach Wahl.

Preis pro Person Fr. 55.— (exkl. Getränke)

Wir freuen uns auf Sie
 Ihr Herberge-Team



Landgasthof zur alten Herberge
 9246 Niederbüren | +41 71 422 20 91
www.alte-herberge.ch



v.l.n.r.: Sarina Tönz, Annina Riklin, Sidar Yagci

Mit Stolz und grosser Freude gratulieren wir unseren Lernenden zum erfolgreichen Abschluss ihrer Ausbildung als Fachfrau Gesundheit EFZ.

Dieser bedeutende Meilenstein ist das Ergebnis von Engagement, Ausdauer, Verantwortungsbewusstsein und viel persönlichem Einsatz.

Wir wünschen Euch alles Gute auf eurem weiteren Weg.

**Kanton St.Gallen und
St.Galler Gemeinden**



**Abstimmen und Wählen
geht jetzt auch digital**

So melde ich mich an



1
Scannen Sie den QR-Code unten und starten Sie die Anmeldung.

2
Geben Sie Ihre Daten ein und bestätigen Sie die Anmeldung.

3
Sie erhalten in Kürze eine schriftliche Bestätigung Ihrer Anmeldung per Post.



Hier scannen!

Bei Fragen können Sie sich gerne bei unserem Support melden:
+41582291010 / support@sg.ch

Mehr Informationen zum Stimmkanal E-Voting finden Sie unter:
e-voting.sg.ch / evoting-info.ch



Das Mitteilungsblatt macht Ferien

Das Mitteilungsblatt gönnt sich eine Sommerpause und erscheint die nächsten 3 Wochen somit nicht. Am Donnerstag, 6. August 2026 wird die nächste Ausgabe in den Haushalten verteilt.

Wir wünschen Ihnen erholsame Sommerferien.

Redaktion Mitteilungsblatt



HANDÄNDERUNGEN APRIL BIS JUNI 2026

- Veräusserer/-in: Schnider Werner, Zuckenriet (bisher Alleineigentum, neu ½ ME)
Erwerber/-in: Schnider Margrit Marie, Zuckenriet / ½ ME
Grundstück/e: ½ ME an Nr. 331, Huebwisen 4, Zuckenriet, 783 m² Fläche / Wohnhaus Vers.-Nr. 893
- Veräusserer/-in: A. Kumin Josef, Niederhelfenschwil / B. Kumin Ursula Adelheid, Niederhelfenschwil / je ½ ME
Erwerber/-in: Kumin Jacqueline, Niederhelfenschwil
Grundstück/e: Nr. 782, Obstgarten 4, Niederhelfenschwil, 502 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1092
- Veräusserer/-in: Meienhofer Franz, Lenggenwil
Erwerber/-in: Zwick Sereina Mara, Oberuzwil
Grundstück/e: Nr. 1432, Zuckenrieterstrasse 7, Lenggenwil, 953 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1211
- Veräusserer/-in: Zwick Sereina Mara, Oberuzwil (bisher Alleineigentum, neu ½ ME)
Erwerber/-in: Zwick Daniel, Oberuzwil
Grundstück/e: ½ ME an Nr. 1432, Zuckenrieterstrasse 7, Lenggenwil, 953 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1211
- Veräusserer/-in: Popp Anton Alphons, Zuckenriet
Erwerber/-in: A. Widmer Luca, Uzwil / B. Widmer Isabel Naya / je ½ ME
Grundstück/e: Nr. 468, Schlossberg 27, Zuckenriet, 869 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1008
- Veräusserer/-in: Gahlinger Sandra, Arnegg
Erwerber/-in: Schmid Regina Patrizia, Lommis
Grundstück/e: ½ ME an Nr. 785, Käsereiweg 2, Niederhelfenschwil, 1 205 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1020,
Garage-Magazin Vers.-Nr. 180
- Veräusserer/-in: Raiffeisenbank Niederhelfenschwil Genossenschaft, Niederhelfenschwil
Erwerber/-in: Raiffeisenbank Regio Uzwil Genossenschaft, Oberbüren
Grundstück/e: 1. Objekt: Nr. 571, Neudorf 1, Niederhelfenschwil, 1 502 m² Fläche /
Bank- und Wohngebäude Vers.-Nr. 1065, Velo-Einstellraum Vers.-Nr. 1204
2. Objekt: Nr. 1741, Neudorf, Niederhelfenschwil, 401 m² Fläche
- Veräusserer/-in: Favero Giuliano Giuseppe, Niederuzwil
Erwerber/-in: Blättler Michael Markus, Flawil
Grundstück/e: Nr. 494, Bachstrasse 8, Zuckenriet, 304 m² Fläche / Einfamilienhaus Vers.-Nr. 809
- Grundbuchamt Wil-Land**